

愛知県江蘇省友好提携45周年

愛知万博20周年



道

親子で贈る二胡

七夕のゆうべ 18

★ Zhang Bin
チャン・ビン

★ Zhang Hina
チャン・ヒナ

2025

8/29(金)

旧暦
七夕

名古屋能楽堂

名古屋市中区三の丸1-1-1 TEL 052-231-0088

※やむを得ない事情により、出演者、
曲目等が変更になる場合が
ございますのでご了承ください。

開場 18:00 開演 18:30

全席指定 5,000円(税込) ※未就学児童の入場はご遠慮ください。

主催：特定非営利活動法人チャン・ビン二胡演奏団

後援：中華人民共和国駐名古屋総領事館 愛知県 名古屋市

愛知県教育委員会 名古屋市教育委員会 名古屋姉妹友好都市協会

中日新聞社 CBCテレビ CBCラジオ 名古屋芸術大学

名古屋市日中友好協会 (一社)日中国際文化芸術交流協会

(一社)日中文化協会 (NPO)日本二胡振興会

企画制作：チャン・ビン音楽企画

演奏
予定曲

「道」「月の沙漠」「川の流れるように」「風月同天」「江河水」
「君をのせて」「万馬奔勝」「たなばたさま」など

チケット
お申し込み
お問合せ

●チャン・ビン音楽企画

TEL 052-763-1082 FAX 052-763-1083

URL <https://zhangbin-erhu.sakura.ne.jp/>

E-mail zhangbin@ams.odn.ne.jp

●名古屋能楽堂 / TEL 052-231-0088

●名古屋市文化振興事業団チケットガイド / TEL 052-249-9387

*名古屋市内各区文化小劇場など、名古屋市文化振興事業団が
管理運営する文化施設窓口

f X i アメブロで最新情報を更新しています。

「道」題字：李行達



張濱
コンサート
スケジュール

第7回和諧之声二胡音乐会

10月19日(日) 15:00開演

熱田文化小劇場 全席自由 2,000円

張濱二胡音乐会2025東京公演

11月2日(日) 18:20開演

旧東京音楽学校奏楽堂(上野公園) 全席指定6,000円

道

先人たちが命を懸けて海を渡り、大陸から島国日本へ伝えられた文化の一つ、中国古典楽器「二胡」。
「一本が中国、もう一本が日本。大きなことはできないけれど、弓で繋いでいきたい。」
と国境も世代も越えて“友好の音色”を伝え続ける二胡演奏家チャン・ビン。
名古屋で生まれ、中国とニューヨークで学び、
女優として新たな才能を開花させた“新世紀の二胡姫”チャン・ヒナ。
旧暦七夕の宵に、チャン父娘が奏でるアジアの音魂が名古屋能楽堂に響き渡ります。

チャン・ビン [Zhang Bin]



遼寧省出身。7歳から二胡を学び、中国国立南京前線歌舞団で国家代表演奏団員としてオーケストラと共演、TVドラマBGM制作など中国全土で活躍。●1992年来日。日本語学校、名古屋芸術大学、愛知県立芸術大学計9年の留学。●2000年、日本初の二胡芸術ビザ取得。CBCテレビ「張濱二胡心の旅」5年半レギュラー出演し、多彩なジャンル250曲のカバーアレンジを発表。ドキュメンタリー番組（中国ロケ）などテレビ出演多数。夏川りみに楽曲提供（作詞は小椋佳「海の手招き」）、小学校音楽ワーク二胡紹介掲載。●2005年愛知万博EXPOドーム・二胡史上初外国人122名二胡大合奏は国内外で話題になり、その映像は現在国立国会図書館に保存されている。チャン・ビン二胡演奏団設立。●2006年より毎年4月「桜二胡音楽会」を総合プロデュース。第10回に中国大使館文化部より栄誉記念証書、第20回に名古屋市市長より感謝状授与。●2007年、日中文化・スポーツ交流年認定事業、日中国交正常化35周年記念音楽会開催（天津市）。天津電視台は来日ドキュメンタリー番組（制作賞受賞）を中国全土で放送、CNNニュース配信。●2008年、日中青少年友好交流年開幕式独奏（胡錦濤前主席臨席）。日中平和友好条約締結30周年記念人民大会堂レセプション（胡前主席、麻生元総理臨席）に招かれる。●2010年、中国中央電視台CCTV「名古屋・櫻花二胡音楽会」が中国全土で18回放送、CNTV配信。上海万博綜芸大庁、名古屋市ウィーク開幕式典、日本館等4公演。NHK他多数の両国メディアで大々的に報道。万博組織委員会より栄誉記念証書授与。上海音楽庁「星期広播音楽会」上海ラジオ生放送、上海テレビ放送。●2012年、日中国交正常化40周年記念音楽会を二胡の故郷江蘇省南京市で開催しNHKなどで全国報道。国際中国器楽コンクール「卓越教師」、国際二胡コンクール審査員。●2015年、外務省在外公館長（上海総領事）表彰。●2016年、名古屋観光文化交流特命大使就任●2022年日中国交正常化50周年記念慶典組織委員会顧問、締結記念日コンサート出演。●日本と中国との文化交流の促進に尽力したとして、令和五年度外務大臣表彰受賞。

名古屋観光文化交流特命大使
南京市政治協商会議海外特邀委員
江蘇省海外聯誼會常務理事
一般社団法人日中国際文化芸術交流協会会長
特定非営利活動法人チャン・ビン二胡演奏団理事長
中国音楽家協会二胡学会特選理事
日本二胡振興会副会長
名古屋芸術大学客員教授
CBCクラブ会員

会場

名古屋能楽堂

名古屋市中区三の丸1-1-1 TEL 052-231-0088

- 地下鉄鶴舞線「浅間町」下車、1番出口徒歩10分
- 地下鉄名城線「名古屋城」下車、7番出口徒歩12分
- 市バス栄13系統（栄～安井町西）「名古屋城正門前」下車すぐ

チャン・ヒナ [Zhang Hina]



名古屋市出身。6歳より二胡演奏家の父張濱に師事。日本の学校に籍を置きながら中国唯一の芸術小学校である南京小紅花芸術学校と中国最高峰の中央音楽学院、民族音楽の名門中国音楽学院附属中と、中国音楽界随一を誇る難関校で学ぶ。中国文化部主催等の高レベルなコンクールで受賞歴多数。米国のプロ芸術家養成校Professional Children's Schoolを経て、マンハッタン音楽学院声楽部門卒業。2025年ニューヨーク大学大学院マネジメント専攻卒業。幼少期から豊かな感性と旺盛な好奇心で多彩な才能を発揮。ピアノ、声楽、作曲、バレエ、俳優、モデルなど様々な芸術分野にチャレンジし、日本・中国・アメリカの3カ国で学んだ国際派アーティストとして活躍中。

これまでに、名古屋能楽堂「親子で贈る二胡七夕のゆうべ」2008年より毎年出演。2010年上海音楽庁星期広播音楽会、上海万博日本館、綜芸大庁、2012年日中国交正常化40周年記念音楽会（南京市）出演。2013年みなとみらいホール「ジルベスターコンサート」、2017年国際金融会議レセプション、2018年世界経済フォーラム晩餐会などで独奏、著名オーケストラと共演。その他、リンカーンセンター、エール大学、ハーシーホール等で演奏。2022年、日中国交正常化50周年記念慶典にて羽生結弦氏と共に次の50年を担うパフォーマーとして未来宣言をし、東京オペラシティでメインアーティストとして演奏。中国の連続テレビドラマ「我們的青春」主演、主題歌を担当。名古屋観光文化交流特命大使。

◆受賞歴

2009年国際中国器楽コンクール金賞、2012年中国文化部主催文華芸術院校奨「第4回全国青少年民族器楽演奏コンクール」擦弦楽器少年組鼓劦賞、2013年国際二胡芸術節コンクール最年少で金賞、中国音楽家協会二胡学会第2回敦煌杯全国二胡コンクール銅賞、中国文化部主催「中国九大音楽学院少年專業小金鐘二胡コンクール」銀賞の他、受賞歴多数。



オフィシャルファンクラブ「愛胡会」

チャン・ビン二胡スクール

特典

能楽堂公演の正面席など、ファンクラブ優先シートがあります

- ① 会員カードの発行 ② 年4回の会報（最新情報） ③ 愛胡会の集い
- ④ コンサートチケット、CDなど先行予約及び会員特別価格（ファンクラブへの直接申し込みのみ）での購入

年会費（年度末更新）

・個人会員…3,000円 ・法人会員…10,000円

入会方法

- ・初年度会費をお振込みください。
- ▶お電話かメールでお申し込みください

公演当日のロビーでも入会受け付けています。

愛知県

名古屋覚王山教室
名駅／八事／名東／豊田
岡崎／瀬戸／西春／半田

岐阜県

各務原／大垣／飛騨高山／岐阜／岐阜東／柳津／長良

三重県

四日市／鈴鹿／桑名

張濱もしくは日本人講師による個人レッスン・グループレッスン、二胡講師、プロ奏者養成コース
オンラインレッスンも開催中